註冊商標

獅子牌　殺虫藥水

液氣來安

強力殺虫液　エキライオン　人畜無害

一噴掃滅一百隻

福豐號百貨店

△一九三八年式……

男女風衣西服大氅

備妥大宗現貨恭候・駕臨選購・

有種類繁多的西洋毛布呢絨・有手藝精良的裁縫技師專司量裁・有自設的裁縫工廠裁做準保滿意・

哈爾濱新城大街 電話（三七二七）（五九一九）　新京吉野町 電話（三，三七四〇）（三，六二四六）　支店新京商埠大馬路 電話二，一五〇八

好消息

亞細亞牌麥酒來滿了!!!

亞細亞牌麥酒在日本國內是唯一的佳釀是無上的飲料行銷以來早為官紳各界所贊許茲為推廣銷路起見特來滿洲創設經理處尚望愛好諸君惠顧試用為幸

北滿總經理處

日本中西商會　道裏水道街　道裏電話三八一二　道裏電話三五八八

滿洲福源祥合記　南和街　道裏電話七二六五

喀布倫—呼多蘭商店

（新近開幕）道裏中央大街一二四號　中國九道街對過電話五九五七

現成西服及大氅呢絨布疋

各種細軟毛皮一應俱全

要想化錢不多穿衣美觀大方

請到本商店選購

有經驗宏富之裁縫技師仿照最近由歐美接到之最新樣本裁做西服及大氅買現成貨或定做均可最優的英國材料・最好的手工・男女內衣外套準保適體如意・

雙妹老牌

廣生行出品

雪花膏　潤澤肌膚　容顏白嫩

美髮霜　潔滑不膩　美髮良霜

固髮膠　理髮常用　終日齊整

指甲水　鮮艷指甲　助增美觀

陣陣香　香味幽雅　陣陣撲鼻

牙膏　清毒殺菌　雪齒固牙

千日香　香幽耐久　濃馥芬芳

奉天分行啓

外治內病　消積膏

邪胎逆產，速將此膏貼入病所，由硬而軟、由軟而化，孔直入下，小便而下，不受痛苦，不誤作事，病化急速取下，孕婦莫使用，切 國貨大劑八元中劑六元小劑四元 天津第四期考取第一名醫士 李子久發明 閻氏藥房

同茂東

機鋸工廠

特備大宗大小木方板皮燒柴各種箱料代割鋸口如蒙惠顧

建築材料厚薄板片灰條鋸末一概俱全出品迅速不勝歡迎

總工廠 道外東江橋外 電話九・二六四二號

分工廠 八站南木廠 電話三九三五 三七六四號

雜貨商店

新到各種新花綢緞棉布雜貨批發零售

春夏用品時式襯衫毛布人絹價值從廉

道裡十二道街 電話四二九七 六一七三號

新市商場

春季男女西服大氅備齊

式樣繁多　隨意揀選

地址・道裏新城大街　電話・二七一六番

下痢

表飛鳴（ビオフェルミン）

主治　急性・慢性腸加答兒、醱酵性下痢、傷食、消化不良、乳兒綠便、小兒消化不良。

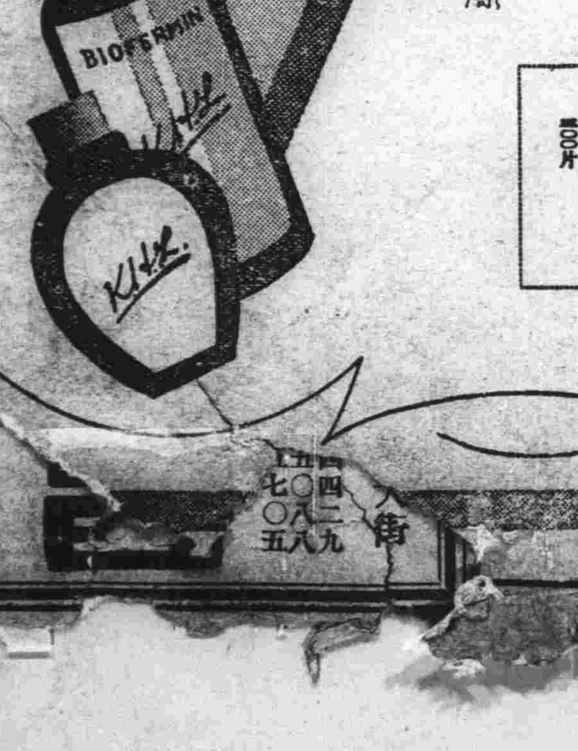
本劑有制止異常醱酵及腐敗之效能、並有輔助消化作用、故對於上述腸疾患之下痢及其他腸障碍等、得使之根本治癒。

各大藥房均有經售

詳細仿單函索即寄

（售價）

粉劑	五〇瓦	一二五瓦
	三〇〇瓦	五〇〇瓦
	一〇〇〇瓦	
片劑	五〇片	一二五片
	三〇〇片	



株式會社 武田長兵衛商店

總行 日本大阪市東區道修町

支店 奉天市春日町十三番地

87—1141（O）

新京吉野町　長三・三一七二　三・六七一五

大街　四四二九　五〇八八　七〇五

創作與批評

弔古城堡

（婦）

過客唏噓於古老的城堡，
那閃着金黃色的日子，
逝去不知有多少年代了；
當冥想起前朝盛事時，
悲哀與冷顫都悄然襲上心頭。
× × ×
千百年前，這裏
有建築壯麗的宮殿吧？
有舞過行雲的狂歌吧？
有舞姬的鬢環釵影吧？
有映徹永夜的燈火吧？
× × ×
而今只賸殘垣與廢墟，
一抹斜陽照着荒草，
荒草掩着逝去的繁華，
寂寞的天風，
永嘯着，寂寞的歌曲！
× × ×
也許古城堡的後裔，
依然眷戀着古城堡的？
雖昔日的君王已靡消息，
當講起先人的榮業時，
臉上會飛起懊戀的顏色。
—元宵節前寫於白城—

輕藐

素蘭

×××

收；你給我買藥去好變？

我耳朵裡聽到了成的聲音時，正在看着我最喜的那本抱朴子，自然這會使我非常不快，於是；兩個眉頭便緊緊地總起來了，但是；我對他并靡說什麼，也不應允，也靡有拒絕。

牧；你給我買藥去不好變？

那可憐的聲音，又響在我的耳邊了，想着，靡有說，真討厭！出來的祇是；買藥作什麼。

我頭痛：頭痛得厲害

我抬起頭，成那張粗俗的面孔又映入我的眼裡，兩隻無神的眼正望着我。

我靡說什麼，又低下頭看我的書，這是告訴他『我不去』的表示。

以後；我靡聽得他對我說什麼，彷彿他自己出去了。——有病，有什麼病？有病自己能出去？——他走後；我這樣地想。

×××

我；把書放在桌的一邊，拉開抽屜，却看見了一個很面生的本子，拿了出來，在第二頁上寫着楊原成三個字，是的；這是這個朋友的東西，我；這時將那本子翻開了，誰知道；裏面寫着幾篇文字，那是這友人寫的，看還靡有看完，成已竟回來了，那作什麼，也苦笑着說，這時他臥在牀上了，蓋好了被，很快地找出了筆，用草率的字跡抄錄了幾篇，在他的東西裡面，如下式：——

一，草原生活底一葉

我早晨醒來，所見的是一片草原，午間也是一片草原，晚間仍是一片莽莽蕩蕩的草原。

我俯仰之間所逝去的時光？不過我呵！是在你的範圍下，送走了青春，消磨了歲月！

× × ×

也許，現在有八點鐘了，我悵惘地立起身來，整整衣服，走向外面去。

一陣陣底風兒，很溫柔地拂將過來，草便低下頭去，風息了，草又直起身來。這樣地一起一伏，正好似我的思潮一般。我忽然幻想這是天空推動着的浮雲，又忽然幻想到這是松花江的微波：……突地，一隻可愛的白兎在刹那間飛馳過去，我欣然了。一羣羣的百靈鳥，在低空翱翔着，潔白，美麗，可愛：……我陶醉了，我仰臥在草原上。呵呵，這是大自然底懷抱………

×××

一睜眼醒來，一輪皎潔的月兒，懸在無際的天空，滿天星斗，閃爍不定，呵！夜了。

—未完—

女宿舍的星期日〔續〕

玫瑰

玉新沒等李冰說完，一鼓勇氣翻過身來竟將李冰摔下地來。

「啊喲！該死的玉新，真缺德，人家給妳關…就當真啦！那…人的！啊喲…李冰…腰連…

！」玉新說着遂也披衣下牀將李冰扶起來，一面亂拍李冰身上的塵埃

「李冰！快給我開門，我來救妳，妳怎麼從毛驢身上摔下來啦？」

「噢！小楊呵！等一等呵！我找…冰從…

「妳們知道是裝不知道，妳看看禮拜日誰像妳們起來得這樣早？：……」小楊說着聲音又放低下去。「我告訴妳們一件好消息，好新聞，可不許妳們胡嚷嚷，昨晚七點多鐘我看見劉莉莉同她的男朋友挎着胳膊在西單牌樓走，我正要去商場買點心去，在他們後面跟着，看他們轉過方巾巷進去了，我想他們準是去花園飯店啦！妳看昨晚她…回來…，上禮拜六晚上她也沒回來，呂淑貞正要去她乾媽家，就看劉莉莉同她的男友轉進花園飯店去啦！」

「校長要知道啦！還不開除她嗎？」李冰一面說着一面在折疊床上凌亂的被褥。…她不會…

「妳瞧咱們只顧說話了，我該洗臉去啦！」小楊說着遂踏出門外，遂又回轉過頭來笑着向李冰說。

「一會妳的理化筆記本借給我抄一抄好不好？」

「好！我們一塊去洗臉，妳等一等我，我把被單子鋪上」李冰說着在忙着鋪被單。…去……話！…

誕生日

迺冰

—續—

『妹妹，喲，妹妹，這位壽星，這還躲在這里，大家都等妳吃麵呢，』麗嫂進來驚斷了蓉的思潮，她笑了笑，携着嫂嫂的手走向飯廳。

清晨起來就給父母叩過了頭，現在在飯桌前又行了兩個禮，入座就餐了，剛剛坐下，哥哥送過來一包字典：『蓉妹，我在這里祝妳誕日快樂，同時送妳日漢英俄四部字典，供妳自己參考，也就是祝妳四國文並進！』

『謝謝哥哥，此後我當更努力，』蓉站起來致謝禮。接過了禮物交給何媽，讓她送到書室。

嫂嫂跑過來讓蓉閉了眼睛，在蓉的粉頸上掛了一串金項圈，帶着嵌鑲像片心形的項圈。

老人們看着兒輩的和氣，心里特別高興。

『快吃吧，麵條要凉了，』媽媽催促了。

吃着麗嫂又開口了：『今天的麵又粗又長，祝妹妹的壽也和麵條一樣長長的。』

蓉的侄兒—寶寶—莫明其妙爲什麼今天家里這樣樂，人家笑他也跟着傻笑，再不呆呆地看看這個，看看那個，再低下頭去吃。雖然他也聽見大家在說生日長，生日短，可是小小的心田里始終奇怪着，為什麼誕日大家那麼樂，為什麼『生日』又是什麼？……當然他不是為了知道『人生是苦的』而奇怪他們的樂，『哲學』離他還相隔很遠，他感覺奇怪的也就是為什麼今天家里比平日特別快樂？……在他幼小的心靈里是一個謎吧，可是他確實沒有問了出來，以至終畢。

× × ×

嗚，嗚，嗚，工廠的門開了，吐出不少的男女工人。

蓉，除了喜歡沉思，更喜歡遠眺大自然，她愛大自然的敞曠，清靜，所以清山秀水之間也常有她旅行的足跡，但不是她自己去的，家庭不允許她一人出去，每次都是哥嫂同伴，所以也可以說是留有他們兄嫂妹三人的足跡。

今天她又俯窗遠眺了，也許是她還要看看那小姑娘的骯髒樣，可是有神的眸子是沒有找到那個孩子，却見黑壓壓的一片人們由工廠門里向外擁動着，是的，這是放工的時刻了，走着，走着，他們又三五成羣的分開了。（未完）

她的期待

—寒江月影—〔續〕

這些冷諷熱嘲的話，一句句的又都送到她的耳鼓，其中最使她難以忘掉的就是：她當回去的時候，婆母送給她的幾句話：『：妳回去吧！讓妳媽媽再教訓二年再回來……：我不要個媳婦，把我氣死，……再說妳就這樣住下去：我們的一家人也快拆散了！……』同時她婆母那一副嚴冷的面孔，彷彿又看到了；她想到這裡心裏愈發跳得厲害，一時內心裏却起了兩種不同的感覺，一方面是由她幻想中生出來的：是希望到目的地後，她的丈夫，和她的婆母，都已經回心轉意的來合她要好；一方面是由於她的理智，和經驗生出來的她的婆母和她的丈夫，對於她是不能回心，這次見了她，反對的心理，也許比往昔還要大些。祇是這兩種情緒，此起彼伏，在心的深處戰了個不可開交；於是她這久蓄在心的：『回到哈爾濱』的念頭，立時又變作怕回哈爾濱了，所以她這時候又盼着車最好是能夠慢一些走才好！一時這種矛盾的思想，自己竟在是想不出一個適當的方法來制止它。

車是到哈爾濱了，這時正是下午一點，月台上接站的人是非常的多，都在東張西望的去找他所要接的人，蘭貞就在這時，同着她的鄉伯東新無可無不可的隨着衆人下了車；步出了站台，是東新找到了一部馬車，她就下意識的隨着東新，上了馬車，坐在車上的她，大腦裡又開始演着她幻想的電影，一忽兒她的丈夫希光是對着她笑了，把她摟在懷裡，軟語溫聲的對她說：『……蘭貞！……我現在是懺悔了！……以前的行為太對不住妳了，……辜負了妳對我的熱誠……貞！我現在是要在妳面前領罪；貞！妳能諒解我嗎？我現在是完全的懺悔了！……我是在愛妳了，……信嗎？貞！』一忽兒又變了，不是那樣，她的丈夫決不能那樣；也許還是扳着一副面孔，對着自己仍然是表現着那種不親不怨冷淡的神情：……這樣胡亂的想着，臉上的神色，也就一陣喜，一陣憂的變化着，『……小黑門……到前邊路東那個小黑門站下吧！』東新這一句話，打斷了蘭貞的思潮，她那已鎮靜的心弦，又復跳起，她的丈夫，婆母，公爹，冷落的，嚴刻的，獰笑道的面孔，幾個不屑的面孔，一齊的現在她的目前：她顫慄了，心簡直要從口腔裡跳了出來；那個小黑門，這時在她的眼裏，立時變成了〔鬼門關〕，她是不敢進去了！『走吧』東新付了車費後，這樣的促着她走，她於是整了整衣襟，拂了拂額前的短髮，怔怔的進了那小黑門。（未完）

失照聲明作廢

領名劉仁富　住址七區廟白頭甲頭屯
照號三七九
坐落七區廟白頭甲頭屯
地目熟地　面積二坰二畝五
四至　東方本　南至道　西至　北至
領名劉仁富　住址同前
照號三五一
坐落同前　地目熟地　面積四坰一畝七
四至　東范壕　南至道　西自　北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌　5，5，2

失照聲明作廢

領名孫維義　住址同坐落
照號六八六四〇
坐落六區馬海屯
地目熟地　面積二坰
四至　東王姓　南至道　西馬　北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌　5，5，2

失照聲明作廢

領名劉人富　住址同坐落
照號六五九二四
坐落七區廟白頭甲屯
地目熟地　面積三坰六畝七
四至　東壕　南至道　西劉姓　北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌　5，5，2

失照聲明作廢

領名于連有　住址同坐落
坐落七區正白四甲二屯
地目熟地　面積十晌
四至　東王姓　南至道　西張姓　北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌　5，5，2

失照聲明作廢

領名劉德廣　住址同坐落
照號六四〇五四
坐落七區廟白二甲三屯
地目熟地　面積十一坰
四至　東王姓　南至　西趙　北至
領名劉德廣
照號六四〇五三
坐落七區廟白二甲三屯
地目熟地　面積二三坰
四至　東趙　南至　西本　北至
右記失照自登報日期滿三個月時如無人聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌　5，5，2

失照聲明作廢

領名王明柱　住址同坐落
照號不詳
坐落三區茂地窩三甲三屯
地目熟地　面積三十八坰五畝
四至　東王明柱　南至道　西本趙　北至
右記失照……

律師張德猷

事務所　哈爾濱道外景陽街大同公寓內　雙城東南隅樂業胡同路南張宅

代理民刑訴訟及涉外各案件並代繕呈狀

公寓電話五五三二一番

最著名之「香賓」牌美國打穀機

如有定購者請向敝行接洽乃荷

總代理利泰洋行啓

哈爾濱道裡十二道街北二十一號三層樓上

電話二三二五

請買江水集預約券

最新文藝創作〔著作者徐瀚〕

內容．情刼．母親與情人．不如不歸．復活節之夜．四部合編．全書．二十萬言．平裝一厚冊．

預約期　本埠五月一號截止　外埠六月一號截止　出版期六月十日

定價八角　預約四角　外埠掛號者加郵票一角

總預約處及發行所　道裏新城大街　商務印書局　電話九．三三四〇　四一二九

預約處分及代售處　新城大街　正陽六道街電話　道裏康德商店、松江照像館　道外大東書局　正陽五道街九二九五七

美華攝影社

一九三八的初春，在本市，一個值得驚異的供獻，美華創造了美華式的美術照片。

用這個照片送給朋友，一定能增進友誼的感情，因為它是合於美的條件。

用這照片作紀念，不但可以永駐嬌顏，而且在紀念外的意義，也很濃厚，因為它是時代的產物，是別創風格的革新作品。

它的意義，是這樣的大，用途是這樣的廣，然而在價格，並不提高，是優待顧者，是美華的特別供獻。

淑女紳士們，請勿失良機！

社址：道裡石頭道街　道外北頭道街　電話五七五〇　三二一一

哈爾濱〔道裡中國三道街〕

募集　日語專修科　國民高等科　插班生徒

中央日滿學院

男女兼收．學費減收

……病院　……民會樓上

諸官衙御用達　更歡迎各界惠臨

萬藝隆洋服店

洋服協和服大氅包作　火車輪船雨棚醫院食堂理髮白衣　並做日滿國旗

道裡田地街六十三號　電話五二五三

電話電氣

代理店　三菱電機株式會社　日本電氣株式會社　CS蓄電池　岡田乾電池

哈爾濱石頭道街　大島電氣商店　電話四三九一

◁三菱電動機▷

專門包治　淋　濁

德國醫學博士　布爾蘇闊夫

（專門）（治療）　花柳科　皮膚科　心臟科

接診時間　午前八時至十一時　午後五時至八時

地址　道裏外國四道街路北三十五號二層樓上

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉

各科均有專門醫師診治　自設化驗室化驗血便及其他一切並有電氣治療室愛克斯光透光照像

道裏中國五道街四十號電話〈三七三二〉

萬國汽車火犂專門傳習所招生

本所由一九二四年設立以來畢業生二千餘名以造就社會專門人材為宗旨設有課授教室汽車及汽車內外各部機械零件以備隨時實驗所學科目分汽車學駕駛修理內燃機關電學並駕駛火犂授課時間每日午前一班午後三班滿洲班三個月畢業隨時可入所學習由二月起開始新班

所址　道裡中央大街南頭萬國儲蓄會斜對面斜紋三道街二十號院

感謝長鬚于道人仁術

敬啓者，鄙人趙廷相，寓道外十六道街，因五歲小兒，在街玩耍，至晚未歸，家人大驚，四出尋找，終無下落，經友人介紹至北小六道街長鬚于道人處，占得一卦，道師云，落在東南方，明日當有不尋自來之兆，翌日聞叩門聲甚急，啓而視之，果一老媼送小兒至，詢話始末，媼云；住街東太平橋，是日晚歸，見此子啼哭於路側，攜之歸家，以餌餅糕婉轉詢之，始知為君家子，是時夜已過半，兒亦大困乏，遂安之，今晨始送還耳，余謝之，媼不受而去，又友人劉耀亭君，以貨款七百圓，自放櫃內，封鎖，未半日，箱鎖未動，錢竟不翼而飛，自覺失之奇異，乃往長鬚于道人處占卦，道士斷曰，此款未失，君可置酒筵於庭前，俱得共食之，席間高談陰果，賞善惡罰之言，款可復家，及得之，已往勿須咨也，友然之，未幾解果於隅下得之，吾二人深感道師之靈術，每有疑難，必往求之，所言寶如利刃刮竹，豁然，故將為登報聲明，仰各界諸君，過事迷悶而不能自決者，可往求之，去時遂帶卦賚五角，謹將長鬚于道人住址，詳明於次。

寓哈爾濱道外北小六道街路西聲遠堂內便是

感謝人趙廷相劉耀亭同啓

濟生堂藥店

◉開幕啟事

[illegible]

要發財麼請快去買　一萬圓的　福民彩票　代賣處

哈爾濱道裡地段街一〇八號

時計　貴金屬　寶石　寫真機　銀器　蓄音器　徽章　優勝旗

森洋行

本行　奉天春日町八番地
支行　大連市連鎖街
支行　新京中央通
支行　天津日租界
出張所　遼陽幸町

電話　六四五〇　六六五六〇

德國醫師　衛德美　精通滿語

專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科接診時間每日上午九點至一點午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點

新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戶　電話七二三九

哈爾濱馬迭爾旅館　道裡中央大街一一三號

電報掛號哈爾濱—馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館位於最繁盛中心地點

房間不帶浴室者每天由兩元至四元

房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元

每住過兩星期者按九扣計算

每住過一月者按八扣計算長期住者則抵談面商

飯店咖啡館

備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會……元起碼

旅館附設電影院……男女

真美善．藝術

衛生　溫……　地址……

HELCONE PAN-HORMONEPRAEPART.

德國　壽爾康

服一盒後的現象
面色！萎黃者，漸漸紅潤
皮膚！寬皺者，皺紋漸消
思想！健忘者，記憶漸強
脚力！步滯者，漸足漸……
腎部！遺精者，即見……
心臟！心跳者，漸……

調補兼施補力偉大　四季宜服功效顯著

本品採取（猩猩）（牛）（羊）等壯健動物之內『分泌』HORMONE好而蒙複製成結晶體，能調整人體內分泌機能，使新血之產量增加，充實抵抗力，以消滅潛伏之宿疾，尤富有礦植物中提出之滋養成分，以補充內臟各部之營養，強壯神經，盛旺代謝，雖極虛之體，服後改變健康。

▲壽爾康的補腦力無異以腦補腦
▲壽爾康的補血力無異以血補血
▲壽爾康的補精力無異以精補精

男用．主治．男性．神經衰弱．夢遺滑精．腰酸背痛．面黃肌瘦

女用．主治．女性．乾血閉經．經期錯亂．久婚不育．胎前產後

說明書備索……各大藥房均有出售

●上海江西路二六四號　柯爾登洋行經理

哈爾濱分行道外六道街口亨得利內

家庭

丈夫對於妻子 應負完全責任 方能造成良好家庭

夫婦之間想造成和樂的家庭，當圓滿的生活，作丈夫的對於妻不能不處在主權者，監督者，指導者，教育者的地位。所以丈夫對於妻若是有不滿意的地方，就應當教育，指導，盡力改過，陶冶她的性格，妻若是個沒有規矩的女子，指導教育可成為健實的女性，若是個缺乏教養的女子，選擇應讀的書籍施以教養，也可成為一個有知識的女性。妻之興趣和丈夫不相同的時候，也可以拿着自己的興趣把妻同化。丈夫如果不能這樣的時候，對於這一點的愛情就是沒有，不然就是丈夫沒有能力。自己對於這一點沒有愛情，或是沒有能力反而來對妻的缺點加以嘲笑，不免見笑於大方。

如果這樣就是認妻為自己以外的所屬了，再拿妻當作自己對方的時候豈不矛盾嗎？

作丈夫的把妻須看做是自己的肉一樣，認為和自己有絕對不可分離的關係，數妻之缺點結果等於數自己的缺點。

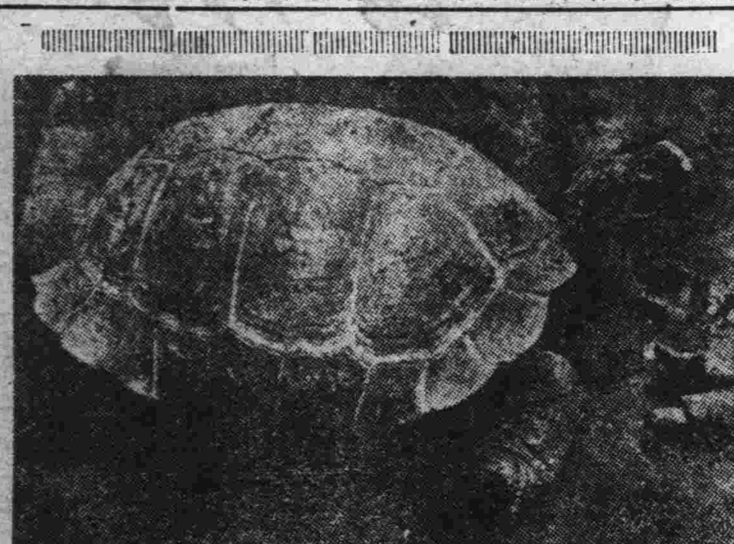
我們應該這樣來想，丈夫的罪惡便是妻的罪惡，妻的罪惡也就是丈夫的罪惡，那麼夫婦的結合才可以完美，肉體的關係是不能以人力而分離的，因之夫婦也是不可以分離的了，我想這也是夫婦生活的理想吧？（未完）

奇技！用眼吸烟

看！有多麼奇怪的呀，世界上真是無奇不有，在加拿大地方，竟出現了一個以眼睛抽烟以眼睛呼吸的男子，他的名字叫作『蘭顧文』。據醫生說：他的眼睛裡的那個出淚的管孔，較比普通的人寬大得很，並且還直通咽喉，所以除了閉上口鼻則可以眼睛呼吸以外，並且還可以以眼睛抽烟，而不感受何等之害，這那能說是不奇怪的呢？……寫眞便是該『蘭顧文』君在以眼睛吸着烟的光景。

看影戲的小朋友須知

影戲裏火燒房屋，那不過是燒了一個小模型罷了，您不要聽信他廣告上說話，認為怎樣大犧牲，一幕賭窟，那鈔票盈千纍萬，雪片兒飛，您不要以為公司發了財，這樣的豪闊，原來那鈔票都是冥國銀行的，一塊錢即買幾百張，您不要以為武俠戲裏的人物，眞能有多大本領，原來一躍上房，是倒拍的，爬到房上跳下來，便是從身上房，一般飛行，是用鉛絲吊的，就是那雙劍在空中鬬擊，也是借重索兒牽動，說穿了都沒有什麼希罕，馬兒不動，車兒不動，照飛也似跑，飛也似開，原來那背景是畫出來的，把背景的畫幅捲動着，便覺得那馬兒飛跑，車兒飛開了，戲裏的風雨，是用自來水噴射下來，幷開足了電風扇狠命的吹扇，那下雪更便當，不過是灑些白紙屑便了，否則風咧，雨咧，雪咧，是天然的，那裡能夠這樣湊巧隨意呢，帳兒一幃，在一間臥室裏，在那裏飄動，便可知那幕露天所攝，那家影片公司是因陋就簡，沒有玻璃棚的，女演員到很危險的地方，大都是男演員代替的，倘然是遠景，或不露正面，那就有些靠不住，您切莫亂誇伊的技能高強。



△＝寫眞便是產在「加拉巴哥斯」島的「象龜」的一種

友邦　社

東京電：照宮成子內親王殿下，以女子學習院學生資格，與同院在學中之賀陽宮美智子女王殿下，並久邇宮正子女王同朝子女王兩殿下，經長屋院長柿崎同院事務官，以下職員，一同侍奉，以上四宮及中期一年生以上之學生，五百餘名，二十七日[illegible]時半，參拜靖國神社，女子學習院如斯參拜靖國神社，以今回為始，實打破開校五十二年以來之傳統云。寫眞為參拜靖國神社之四宮，對面由右起第一人為照宮，其右為賀陽宮智子女王，其左為久邇宮正子女王殿下，同朝子女王殿下。

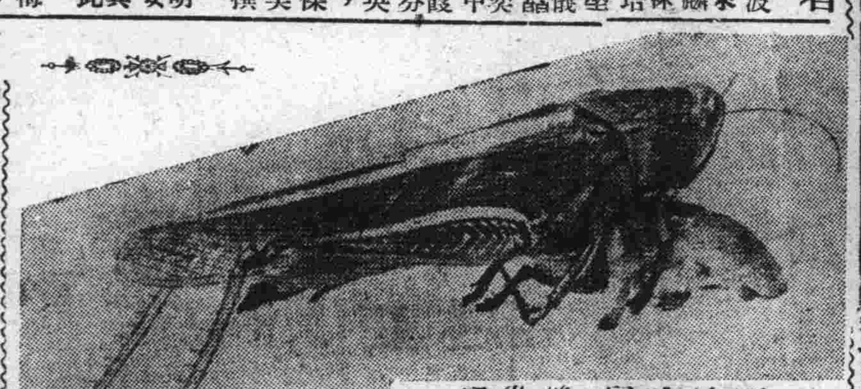
……的病態　青萍

……的病，也就是一個普通都犯着的，在每一個片子裡，比點將台的陣容，設置得還齊全，總是介紹些個職員的職名，什麼製片主任，××。監製，×××，李××。敢音，王××，以至佈景，服裝，道具，攝影，作曲，說明，字幕，作歌，劇務，冲洗，剪接，作宗三代，都給寫到片子祖前端，這些都完了，才的到導演，助演，編劇，演員中，主演，助演，等的身上，究其主旨，無非是片以人傳人以片傳的出風頭的心理，讓這些個無聊的名姓，給把主劇的演出就誤很長的時間，白很糊長的軟片，眞是不經濟得很，其實這些不需要的東西，同時也是劇裏和觀客不發生直接關係的東西，是滿以把它取消，有益於劇的描寫，換句話講，這些有用的軟片，來作出風頭，並不是把姓名大書特書，在片子的前面好的批評，還仗着劇的出演，要是劇的內容，一榻塗，讓批評者，可以按費着名姓担任職務，來切實的指摘。

明星誕生出演者（續）

振邦之友董祥　董波
振邦之友宋天民　宋來
呼玉山　呼玉麟
新聞記者　李林
王試驗委員長　王宇培
于試驗委員　于夢塑
郭試驗委員　郭紹儀
瘦長人孫塔　孫島
劉小虎　張恩甲
其父劉恩伯　劉奕
漱慢女呂綉文　呂露霞
試驗場少女季小燕　季燕芬
校考者：：孫季星，林鹿，劉春榮，王影英，干漪，璐璇，夏佩傑，呂靜貞，王丹，林撰，靜宜，侯飛燕，等其他全員出演。

三，故事梗概：於山明水秀之吉林，附近有一安謐之村落，肥頓巨子何其人與母及其一僕，卜居此焉。其比鄰，有少女孟雪梅，與何其人，幼即愛好，且進而有戀愛之因素，而該村長之子高振邦，亦一摩登時代下之青年也，追求孟女與何相比肩而進行（未完）



螞蚱吃鼠

若說是：『哺乳動物的耗子竟能怕弱小昆蟲的螞蚱』，這恐怕不知道的人們，能夠驚異亦未可知，但是從這張寫眞上看來，其實那還不是這樣的嗎？

（螞蚱捕食着耗子的光景）

世界最大之龜 背上馱着二人也可從容行走

龜，是在爬蟲類中呈着特種形狀的，世界最大的龜，乃是棲息在太平洋熱帶地方和印度洋的「象龜」之類。

「象龜」，頭很小而頸很長，背甲異常的凸隆而呈着窟窿狀，但是却非常的薄，而竟能以手指曲灣了背甲的綠邊，因為牠的四肢的構造，類似着象的四肢，所以便管牠叫作「象龜」。

「象龜」，所知道的在南美洲的「加拉巴哥斯」島有六種，在印度洋的「亞爾達布拉」島有四種，在「加拉巴哥斯」羣島所捕獲的「象龜」，其最大的，沿着凸隆的背甲而量的長短，為四尺八寸，高矮為二尺一寸四分，體重二百餘斤，即便是一兩個人坐在牠的背上，牠也很能從容的行走，據人們的想像，像這樣大的「象龜」，恐怕是已經有了一百五十年以上的年齡了。

在走路的時候，非常的有趣兒，也就是怎樣極力的向前走也進展不多少的事兒，所以即便是極力的向前走，也一天僅僅不過十來里路的樣子。在交尾以前，還有一個雄龜在雌龜的周圍繞走多少遍的奇妙習慣。

◉請……張青雲奇卦
山西張青雲先生乃大堪輿家也深得術學奧妙善之過去未天來文地理一人事星移斗轉尤善推測大六壬知天遁干地遁干人遁干之出奇如市面錢糧之漲落求謀之成敗賭綱之進退婚姻之美惡病人之生死至於大批八字選擇吉日合婚嫁娶凡疑難有不可解者而先生之神卜誠效一言決定判斷明晰
館址：道外北小六道街路西青磚樓下
介紹人　楊壽臣　梁繼武　張子衡　白榮　劉樂亭　仝啓

敬送

遺精　早洩　健忘不孕　腎虧腦弱　古宮秘方
並贈　治瘋骨痛驗方
照方配服能使精關強固思想靈敏不容顏美潤神效驚人治愈千萬莫稱奇皆有來函證明各界欲索剪報函索即寄
上海法界白爾部路太和里五十三號　中國腦病院啓（四月）（濱江）

德國醫學博士　莊結爾萬
道裡外國三道街六十三號
專治淋病皮膚花柳虛弱
接診時間　八時至十一　午後四時至七時

醫學博士　林聶爾特
▲專治淋病皮膚花柳膀胱等病
接診時間　每日午前九時至十時　午後四時至七時　聘有滿語譯
濱裏斜紋街五十號二樓第四戶　一二蹬子街中間　電話五二一六〇

◉醫林介紹◉

醫士林德爾
道裏十四道街五十三號　郵局隔壁電話三六零四
專門產科及婦科各症
接診時間　午前自八時半至十時　午後四時至六時

濟世醫院
內科小兒科　京都醫學士金斗鏞
齒科　齒科醫學士金殷鏞
時間　自上午九時至下午四時
道外北頭道街七十四號　電話九·二八六一

哈爾濱道裡中國頭道街　明明眼科醫院　電話七五一〇
醫學博士石增榮　白內障復明手術　斜視美容手術
確施　住院有各等病房
疾病問答（須附足信票者）

女醫士石關夫司喀
牙　地址十四道街三十三號　郵局隔壁電話（七一九二號）
專治婦科產科內科
接診時間午接三時至五時
大安街五十五號德國醫院　九時至十二時

吳鏡波
鏡波小兒科醫院　南滿醫學士　留德國小兒科專門
本院現遷移道裡中國頭道街十一號（即明明眼科醫院隔壁）照常施診
診療時間　上午十時至一時　下午三時至六時　星期日下午休診

鳳石內科醫院
道裏中國頭道街二十一號
醫師　南滿醫學士　劉鐵城
專門內科
診察時間每日午前十時至午後一時　午後川時至六時
星期只限午前
▲電話二二五八番

德國眼科醫學博士　格利德恩耳
道裡二道子街十七號二層樓上萬國農具公司隔壁　電話七五六四號
診療時間　上午十一時至一時　下午五時至七時　南崗郵政街七號

小兒科專門　專治小兒百病

世傳推拿　欒樹庭
在哈開業十四年　小兒不能針藥者注意
道外中五道街路東九號

……婦科產科內科　……十道街三十一號　接診時間午後三時至五時

女醫士梅力尼國夫
專治婦科產科花柳科
道裡外國三道街十八號二樓
接診時間　午前九時至十時　午後四時至六時

醫士渥洛布林司基
專治內科小兒科肺結核
道裡中國四道街二十四號第三戶　電話二四五七
接診十一時至十二時半　午後五至七

醫士周闊五斯及
專門耳鼻喉科及外科
道裡外國六道街八號房第三戶　電話三三八八
接診時間　晨十時至十一時　午後四至六時

漢醫高仲山
統治男婦小兒一切內科病症　隨時門診出診
診所正陽十四道街成德堂　電話二九八〇

醫士伍拉赫
道裡砲隊街一五三號　電話四九八
專治內科神經心臟病並電療
接診時間晨九時至十一時　午後四至六
聘有滿人譯譯

醫士愛布什甸
專治內科各症
道裡外國七道街十三號
接診時間　十一時至十二時　五時至七時
電話三七七五

醫士壽爾泰斯
道裏頭道街九十五號二層樓　電話三一三五
內外科及婦科
現已返哈照常應診
接診時間　每日上午八時半至十時

女醫士巴杜申斯喀牙
專治婦人外科及內科各症
接診時間於一時半至二時　午後五時至七時並可約定時間
道裏中央大街一八〇號路西外國二三道街中間
▲電話二五三七番

德國醫學博士伊乍阿克
道裡斜紋四一蹬街五號　電話五三〇
專門眼科
接診時間　晨九至十　下午三

大明眼科診療所
女醫師趙守信
治療時間　上午十時至十二時　下午三時至七時
禮拜日僅上午應診
新址『外國八道街十九號』

牙醫

牙醫　亞陸哥斯及愛魯戛
創設於一九一五年
道裏中央大街拐角外國三道街七號　電話四八〇一
應診時間晨九時至二時　後三時至六時　星期日十時至一時

公共牙科診療所
道裏十四道街三十九號　郵局毘鄰二樓三號
每次診費二角藥費在內
鑲牙補牙料價收產材料費醫師經驗宏富手術精

無痛苦　通滿語　採用歐美克金材料　鑲牙　俄牙醫皮里坡七　莫洛前闊，吉諾襧　謹啓

牙病藥物治療，專門保存，永久不犯
日本齒科醫學士　劉東亮
地址哈爾濱景陽街平安電影院南隔壁東亮齒科醫社

第二齒科專門學校教授　牙醫士　陳素梅
貧人免費治療　鑲牙只收材料
道裏外國七道街路南三

失照聲明
孟照祥　照號不詳　住址「……」
坐落雙城縣拉林孟家屯
地目熟地　面積兩晌五畝
四至　東至道　南至吳連貴　西至　北至艾成仲
右記失照自登報日期滿三個月如無異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長吳奎昌　5，3，26

（調經大王）
烏鷄白鳳丸
（廣東名產）

說明
此丸乃係採取草木金石之精華珍貴藥品，佐以烏鷄白鳳所製成，風行國內數百年之久，頗蒙南北醫藥各界之贊許，保証試用有效，認為婦科第一之聖藥，凡婦女經血不調，赤白帶下，子宮寒冷，久不受孕，或血虧氣弱，久患小產，或脾胃虛弱，少食無眠。或心腹疼痛，積聚脹滿，七癥八瘕，乾血瘀症，骨蒸發熱，氣短咳嗽，頭迷頭暈，耳鳴眼花，五心煩熱，自汗盜汗，心跳心忙，腰疼腿疼、以及產後腹痛，惡露不盡，一切婦女百症，服此烏鷄白鳳丸無不藥到病除，百發百中，萬試萬靈，且此丸又能舒肝運脾，和血養榮，調經利氣，生補新血，驅逐陳瘀，消散凝滯，溫暖寒結，種種功效筆難盡述，有病治病，無病養身，久服經血調和，百病不生，美容顏，潤肌膚，老婦服月經復至，少婦服孕育子女，誠為婦女科中之無上妙品，濟世之靈丹也，如或不信，曷請一試。

注意
烏鷄白鳳丸，乃婦科第一老牌聖藥，風行南北，遠近馳名，業已數百年之久，凡購藥者，須認明金鷄富貴商標，記準廣東老舖金氏烏鷄白鳳丸，庶不致俁，且此藥經本堂用化學製成丸劑，粒小而收效大，外掛糖衣，容易服用，堅固耐久，不象密丸子腐敗，日久生菌而有害也。每盒二百五十粒，定價國幣五元。

減價
因此藥初次到哈，特別大減價六扣，凡購烏鷄白鳳丸一盒者只收國幣三元，購一打者只收國幣三十元，外埠函購不加郵費
總經售處哈爾濱道外十五道街路東

代理　金勃先藥房啓
大連華泰藥房大　連德記全棧奉天　奉天大城藥房，　金城藥房濟堂，營口洪春　奉日站恒同盛居，吉林東　堂，錦州東東益增遠，汪　升達，安，新京中興藥房　省德泰盛富興，鳳城東金　，熱河全招請外埠代理　增遠。（來函蓋章接洽）

外治內病　消積靈

日夜[illegible]，胎死腹中，邪胎逆產，[illegible]遠，藥力由毛孔直入病所，由硬而軟，由軟而化，為沾，夜，由大小便而下，不受痛苦，不悞作事，指日可愈，病化急速取下，孕婦莫使用，切要，切要▲定價每大劑八元中劑六元小劑四元
外埠函購郵費二角並說明書備索
（天津第四期考取第一名醫士）李子久發明
哈爾濱獨家經售處道外桃花巷街中間閻氏藥房樓上

著名自行車行

新運到大批最優秀的德國自行車
藍牌車
白牌車
飛鷹牌
總代理處道裡斜紋街三十四號
德商飛士洋行

產婆
在哈已開業十六年
經驗宏富手術精良滿語流暢
對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚
人灋幸甚
產婆　岡艷子啓
已遷至道裡田街三十三號樓上十五號（電話二二六七號）

民生部立案
松島學院招生
本校松島職業學院於民生部立案設有日本語專修班（日領立案）且有本市官方準許校舍宿舍和運動場官方認為合格日人教授得法學費較廉本校設有如左各班
職業班，一學期學費二十五元宿費一律二十元
日語專修班，晝課一學期費二十五元
日語補習班，夜課三個月學費五元
數學補習班，夜課（算術和代數學）
哈爾濱道外中十一道街

龍光
新設日本口語文法速成班
早班，七點十五分至八點十五分，一班
晚班，八點至九點，九點十五分至十點，兩班
修業期間，兩個月
開學，本月二十五日
高等日語讀本班　午後七時至八時，一班
日語會話班　午後八時至九時，一班
校址：道裡斜紋四蹬街七號

定製最新流行
西服　便服　大禮服　協和服　女大衣　女外套
備有大宗現貨　定價極為低廉
恒順昌
哈爾濱道裡新城大街　電話（四四二九　五五〇八　五七〇五）
支店新京頭道溝吉野町　電話（長三三一七二　三六七一五）

癆病和慢性虛弱

要開胃口莫如「若素」

偏嘗種々健胃劑消化劑或整腸藥等終鮮効果的時候兒

曾對中外腸胃良藥有聞必試、終鮮効果、枉費金錢、但自服用「若素」以來、食慾大進、吃甚麼都味美合口、再沒有另想好菜的必要了。

這是一般肺癆病或其他衰弱患者服用「若素」後、衆口同聲的讚美詞了。

原來有癆病(結核病)的人、因其腸胃受了結核病毒的痛害、已在衰弱之中、故食慾的減退、是和癆病有形影的關係。所以如能挽救食慾不振的症狀、則病勢雖仍奇重、然已不足爲憂、因爲是一個結核病已在治療途上、身體衰弱已有復元曙光的表現。反之病勢雖輕、然食慾不振的人、總不易有良好的轉機、甚至認爲前途有最堪憂慮的狀態。

「若素」能使已在衰弱中的腸胃機能復活旺盛

「若素」因爲含有提高人體細胞機能的種々活性酵素以及維他命的甚酸等等健康上不可缺少的成分、這樣的酵素和榮養素、在人體內相輔作用、則對於因結核菌毒作祟而在衰弱中的腸胃組織細胞、賦給新鮮的活力、而使腸胃恢復健全的活動。——這就是醫學所謂的細胞原形質賦活作用。「若素」所以能有遠勝其他種々藥物的獨特効果、蓋此故也。

腸胃機能已經有起色了、那麼食慾自然增進起來

腸胃的機能、已經活潑起來、那麼對於食物的消化和吸收作用、自然能圓滑地進行、結果身體的榮養大見增進。——榮養既然增進、那麼在結核巢穴的周圍增生了結締組織、封閉病菌、使牠無從再行活動。如由積極方面論、則能使體內的抗菌因素和抗毒因素源々發生、結果結核菌的勢力徐見摧挫。再因服「若素」而食慾增進起來、則患者快要經驗

一、身熱降退
一、盜汗消去
一、身體不易起懶
一、灌痢復歸正便

等々可喜的現象。

祇有此藥便可解消種々的病症、這眞是出人意外的事情

一藥兼備種々効果是甚麼原故呢? 因爲「若素」是有治本的功效且能摧挫結核菌的勢力、所以因結核菌毒而起的發熱、盜汗、身體發懶、泄瀉、貧血、血虧等等可厭的症狀均可無形解消、那是當然的結果。

今日對於癆病有種々的內服藥或血清針、伐克辛針等注射藥、可是此種藥劑或療法、須視病勢的新舊輕重自作是否適宜的疑問、又不免有一利一弊之嫌、可是「若素」是以食慾的增進榮養的充實爲目的的所謂細胞賦活療法、所以是對於的期各癆病不可不施用的根本療法藥了。

粉末三十日量
片劑三百片裝 日金一元六角

三百片裝、可爲大人之約廿五日量、小兒前後之約四十日量・六歲前後之約五十日量・三歲前後之約六十日量。

日本・東京・芝公園
若素總發售處・榮養與兒之會
振替東京一七〇〇番
電話代表芝一一七五番

「若素」的適應症

胃腸諸症 胃腸加答兒、胃酸過多症、胃防郡尼、胃弱、胃擴張、胃潰瘍、食慾不振、消化不良、便秘及下痢、腸內異常醱酵、鼓腸

慢性衰弱症 肺炎、肺結核、腸結核、肋膜炎、喀利伊斯腹膜炎、貧血、微熱、盜汗

虛弱乳兒 [illegible]、[illegible]、乳兒腳氣、發育不全、尤宜於虛弱人工榮養兒

姙產婦衰弱 惡阻、姙娠腳氣、產前產後衰弱、貧血、浮腫、乳汁分泌不足

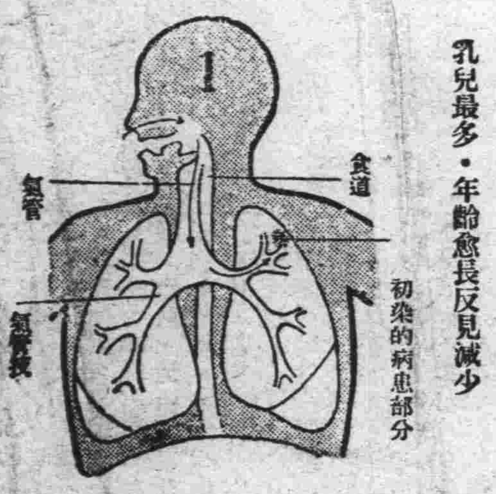
疲勞衰老 中年期衰弱、早老、勞動精力之補給、高血壓、老人性疾患

腦神經衰弱 不眠性、神經衰弱、學生之運動勉強學精力之補給及其他。

癆病感染後的情形

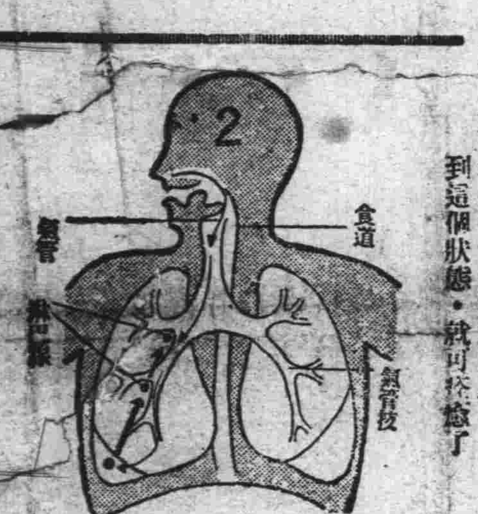
結核菌是在所遊行的病菌、所以我們欲絲毫不受牠的浸入、那倒是不可能的事。但身體若是健壯了、雖有幾許的結核菌浸入體內、也若圖上表示、終不至擴大而可痊癒。可是適於感冒或腸胃病作祟、全身已在衰弱中的時候、有若結核菌浸入體內、便染上癆病。所以有常用了「若素」、以便振奮腸胃機能、提高榮養、加強抵抗力的必要。

(箭符是指結核菌移動的方向)



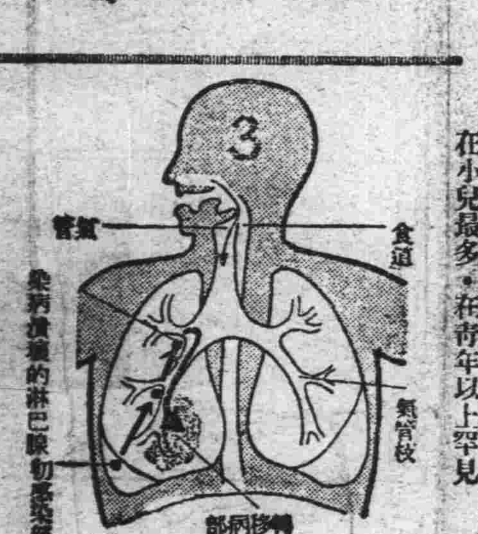
1 初有結核菌浸入、繼而發病

乳兒最多・年齡愈長反見減少



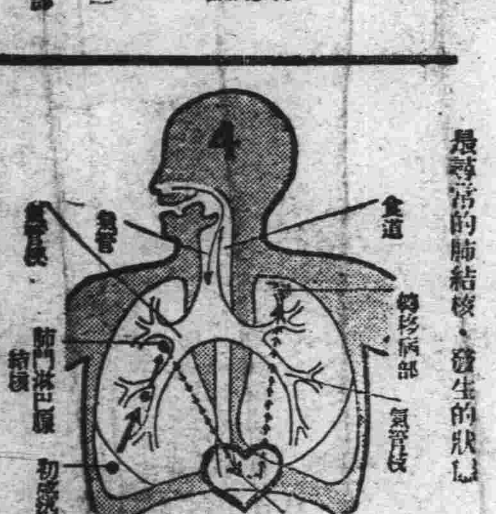
2 初有結核菌浸來在肺門淋巴腺處形成結核

一百名中九十九人・比及到這個狀態・就可痊癒了



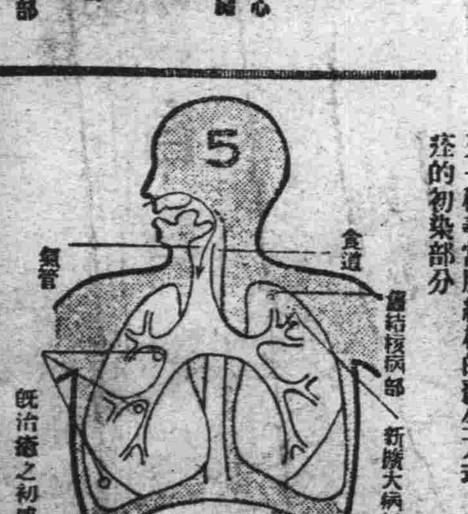
3 淋巴腺結核在氣管枝處、潰爛而發生肺結核

在小兒最多・在青年以上罕見



4 病菌從肺門腺侵入血液內、復歸肺內形成結核

最尋常的肺結核・發生的狀態



5 和4圖所示的轉移部分、每遇於身體抵抗力減退、便起擴大、病勢增激

又一種尋常肺結核的發生方式・已痊的初染部分